



UNIVERSITÉ
DE GENÈVE

BIBLIOTHÈQUE

Référencer le recours aux IA génératives

Guide pratique pour les
étudiant-es de l'UNIGE





En général

1. Les étudiant-es doivent se référer aux **consignes données par l'équipe enseignante** sur l'autorisation ou non de recourir à une IAG dans le cadre d'un cours et sur les éventuelles recommandations transmises pour leur référencement.
2. Les **données personnelles, sensibles ou soumises au droit d'auteur** doivent être traitées avec prudence et ne doivent pas être soumises à des IAG qui pourraient les réutiliser à d'autres fins.
3. Il est nécessaire de vérifier les productions des IAG et de porter un **esprit critique** avant de les intégrer dans un travail académique (fiabilité, risques de biais, etc.). En effet, les auteurs/trices sont toujours **responsables** de la pertinence et de la cohérence des sources citées dans leurs travaux.

Ce guide est complémentaire à la **Prise de position sur l'intelligence artificielle** de l'UNIGE et au guide **Intelligence artificielle générative** (voir www.unige.ch/numerique/IA).



Bibliothèque de l'UNIGE, Décembre 2024

Ce document est sous licence Creative Commons

Attribution - Partage dans les mêmes conditions 4.0 International : <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/deed.fr>

Créé à partir d'un modèle de Freepik.com

À partir de quand référencer l'utilisation d'une IAG ?

* = Nécessaire

Copier-coller tout ou une partie de la production d'une IAG

- ⇒ * Citer/mentionner le passage en question (pour le texte, entre guillemets) selon les préconisations de la norme de citation suivie
- ⇒ Annexer le contenu de la conversation avec l'IAG
- ⇒ Préciser, par exemple dans un tableau, l'utilisation faite des IAG

Paraphraser, reformuler ou retravailler la production d'une IAG

- ⇒ * Citer/mentionner le passage en question selon les préconisations de la norme de citation suivie
- ⇒ Annexer le contenu de la conversation avec l'IAG
- ⇒ Préciser, par exemple dans un tableau, l'utilisation faite des IAG

Paraphraser, reformuler ou retravailler les contenus de **plusieurs productions d'une ou de plusieurs IAG** et/ou **traduire** son texte ou une citation

- ⇒ * Citer/mentionner le passage en question selon les préconisations de la norme de citation suivie
- ⇒ Préciser, par exemple dans un tableau, l'utilisation faite des IAG

Utiliser une IAG pour générer le **plan du travail** et/ou pour avoir un **retour sur son texte**

- ⇒ Préciser, par exemple dans un tableau, l'utilisation faite des IAG

Utiliser une IAG pour trouver des **idées** (avant la rédaction) et/ou pour trouver des **références** et/ou pour **traduire une lecture**

- ⇒ Aucune mention nécessaire



Comment mentionner les productions d'une IAG ?

Quand le contexte ne permet pas de considérer les productions d'IAG comme des sources, il est possible de mentionner l'utilisation des IAG, par exemple:

1. Dans le texte, à la suite du passage concerné, insérer une **note de bas de page** et préciser dans celle-ci l'utilisation de l'IAG
2. Dans la section "**Remerciements**"
3. Dans la section "**Méthodologie**"

Dans ce cas, ces sources ne figurent pas dans la bibliographie en fin de document.

Comment citer les productions d'une IAG?

En fonction du cursus suivi et des exigences du corps enseignant, les étudiant-es peuvent être amenés à suivre un style bibliographique particulier. Le style MLA fournit par exemple les recommandations suivantes pour la mise en forme d'une citation:

Dans le texte: ("Describe the symbolism")

Dans la bibliographie:

"Describe the symbolism of the green light in the book *The Great Gatsby*" prompt. *ChatGPT*, 13 Feb. version, OpenAI, 8 Mar. 2024, chat.openai.com/chat.

Des informations sur les autres styles peuvent être obtenues auprès des bibliothécaires:

unige.ch/-/biblio/disciplines

Un tableau récapitulatif

En complément, un tableau de ce type peut être une solution pour reconnaître l'utilisation d'une ou de plusieurs IAG dans son travail académique:

Outils d'IAG utilisés pour le travail	Type d'utilisation	Prompts utilisés ou liens vers les conversations	Partie(s) du travail concernée(s) ou n° de pages

Ce tableau peut figurer dans une annexe, mais avec un lien vers celle-ci dans le corps du document.

Annexer ses conversations avec une IAG?

Les lecteurs/trices devraient pouvoir être en mesure de consulter une conversation avec une IAG citée dans le texte. Cependant, les IAG ne proposent pas toujours un lien pérenne vers une conversation et la durabilité de ces services intégrés ou complémentaires est incertaine.

Il est donc recommandé de **copier dans une annexe de son travail** toute conversation avec une IAG faisant l'objet d'une citation dans la bibliographie de son travail.



Glossaire

Bibliographie: liste des références de documents (livres, articles de revues, rapports, documents audiovisuels, etc.) sur un sujet particulier ou une période donnée et classées selon un ordre précis.

Intelligence artificielle générative (IAG): type de système d'intelligence artificielle capable de générer du texte, des images ou d'autres médias en réponse à des prompts.

Plagiat: selon la directive en matière de plagiat des étudiant-es de l'UNIGE, "Le plagiat consiste à insérer, dans un travail académique, des formulations, des phrases, des passages, des images, ou des chapitres entiers, de même que des idées ou analyses repris de travaux d'autres auteur-es ou notamment produits avec un outil d'IAG, en les faisant passer pour siens. Le plagiat est réalisé [...] soit par l'appropriation active desdits éléments, soit par l'omission de la référence correcte de façon intentionnelle ou non."

Production d'IAG: output ou résultats produits par une IAG en réponse à des prompts; il peut s'agir de texte, d'image, de code informatique, etc.

Prompt: instruction fournie à une IAG par l'utilisateur afin de générer un contenu.

Source: document, texte ou œuvre originale consultée pour la rédaction d'un travail académique.

Travail académique: tout travail effectué par des étudiant-es dans le cadre de leurs études à l'Université.

Retrouvez ces définitions et plus d'informations sur le plagiat et le référencement sur **InfoTrack**, la plateforme de formation de la Bibliothèque de l'UNIGE
infotrack.unige.ch